

*Collection Mine d'or*

# INDEX ANALYTIQUE DE LA REVUE :

## *Cahier d'histoire/ History sketchbooks*

2002-2021

### HS – Sutton

Édition 2021



Compilation et montage

**Denis Beaulieu**



**pdg.beaulieu**



**INDEX ANALYTIQUE DE LA REVUE :**

*Cahier d'histoire/  
History sketchbooks*

**2002-2021**

**HS – Sutton**

**Édition 2021**

**Denis Beaulieu**

**Collection *Mine d'or***

Compilation et  
mise en pages : Denis Beaulieu  
Impression : Document numérique  
Édition : pdg.beaulieu - Conseil gestion et recherche  
ISBN : 978-2-925234-09-8  
Dépôt légal : Bibliothèque et Archives nationales du Québec, 2022  
Bibliothèque et Archives Canada, 2022  
Droit d'auteur : Denis Beaulieu, 2022  
Couverture : **Hôtel de ville, Sutton**, Collection Denis Beaulieu

## TABLE DES MATIÈRES

Présentation .....	p. 7
Index par auteur .....	p. 9
Index par sujet .....	p. 23
Index par municipalité .....	p. 39
Index par numéro .....	p. 49



## PRÉSENTATION

# INDEX ANALYTIQUE DE LA REVUE :

## *Cahier d'histoire/ History sketchbooks* 2002-2021 HS – Sutton

### LA REVUE

La société **Héritage Sutton** lance en 2002 sa revue *Cahier d'histoire/History sketchbooks*. Depuis cette date, le titre de la revue n'a pas changé.

Quant au format de la revue, nous pouvons dire qu'il y en a eu qu'un seul : le format 21,5 cm par 14 cm. De 2002 à 2006, la page couverture est toujours d'une seule couleur sur carton beige, avec toujours la même gravure. Depuis 2008, la page couverture est en noir sur carton blanc ou beige, avec des photos d'archives.

La revue est publiée deux fois par année et présente surtout des articles se rapportant à l'histoire locale. Plusieurs articles sont présentés dans les deux langues : en français et en anglais. Toutefois, en 2006 et 2007, la revue n'a pas été publiée. La revue présente aussi quelques chroniques ou articles à caractère informationnel : Éditorial, Note, Activités.

### L'INDEX ANALYTIQUE

Le présent index analytique regroupe les articles publiés depuis 2002 et vise principalement à aider le chercheur. Les articles ou rubriques à caractère informationnel ne sont pas répertoriés.

Actuellement 195 articles sont compilés dans une base de données, soit du premier numéro de 2002 au dernier numéro de 2021. Sur chaque fiche on retrouve les données suivantes : l'année, la référence, le numéro, la page, le titre de l'article, le nom et prénom de l'auteur, le sujet et la municipalité. À partir de cette base de données, quatre index sont compilés : « **Index par auteur** », « **Index par sujet** », « **Index par municipalité** » et « **Index par numéro** ».

**L'index par auteur** est indexé selon le nom de famille de l'auteur. Au début de l'index on retrouve la liste alphabétique des noms des auteurs qui ont écrit un article ou plus dans la revue. Sous chaque auteur, les articles sont classés selon l'année et le numéro de la revue. On y retrouve donc le nom et le prénom de l'auteur, le titre de l'article, l'année, le numéro et la page correspondante.

**L'index par sujet** est compilé à partir d'une liste limitée de sujets. Au début de l'index on retrouve la liste alphabétique des sujets retenus. Dans l'index par sujet on retrouve le sujet, le titre de l'article, le nom et prénom de l'auteur, l'année, le numéro et la page correspondante

**L'index par municipalité** est compilé afin d'identifier le lieu géographique auquel chaque article se rapporte. Même si un article traite de deux ou trois municipalités, j'ai conservé le nom de la municipalité prédominante. Toutefois, pour les articles qui traitent de façon générale d'une région ou d'une sous-région, ils sont classés sous le nom de la région. Au début de l'index nous retrouvons la liste des régions et des municipalités identifiées. Dans l'index par municipalité on retrouve la municipalité, le titre de l'article, le nom et prénom de l'auteur, l'année, le numéro et la page correspondante.

**L'index par numéro** est compilé de façon chronologique à partir du premier numéro de 2002 au dernier numéro de 2021. Là aussi on y retrouve l'année, le numéro, le titre de l'article, le nom et le prénom de l'auteur et la page correspondante. L'index par numéro nous donne la liste des articles parus dans chacun des numéros de la revue.

En somme, j'ai tenté de compiler les 195 articles de la revue *Cahier d'histoire/History sketchbooks* d'une manière aussi pratique que possible pour le chercheur ou l'amateur d'histoire. Il me fera grandement plaisir d'accueillir toutes les suggestions ou commentaires qui auront pour but d'améliorer la présentation ou le contenu des index. Il est bien évident que dans ce travail, des erreurs de toutes sortes ont pu se glisser et échapper à mes vérifications. Les corrections qui pourront m'être apportées, seront appréciées.

Ce travail se veut avant tout un outil qui nous permettra de creuser davantage cette mine d'or d'informations historiques qu'est la revue *Cahier d'histoire/History sketchbooks*.

# INDEX ANALYTIQUE DE LA REVUE :

## *Cahier d'histoire/ History sketchbooks*

2002-2021

HS – Sutton



Collection Denis Beaulieu

Magasin Boright & Safford, Sutton

## INDEX PAR AUTEUR



# Liste des auteurs

## A

Abbott, Louise  
Aiken, Peter  
Allistone, Elizabeth  
Archibald, Doug et Diederichs, Mark et Hanes, John  
Auclair, Marie-José

## B

Berger, Jeannine  
Brault, Jean-Rémi  
Bresee, Winston  
Bresee, Winston et Lewis, Rose  
Brower, James B.  
Busseau, Laurent

## C

CAB  
Canzani, Catherine  
Carignan, Guy  
Choinière, Abby  
Clerk, Marc  
Clerk, Marc et Cowan, Dennis  
Clerk, Marc et Guibault, Jocelyne  
Côté, Madeleine  
Coupal-Jetté, Charles  
Cowan, Dennis  
Croteau, André  
Cumine Matthews, Joan

## D

Davidson, Melanie  
de la Mare, Roger  
Denis, Ève et Létourneau, Georges  
Deslières, Jean-Paul  
Deslières, Marthe et Morazain, Jeanne  
Dinsmore, John  
Doucet Leduc, Hélène  
Dyer, Diana

## E

Eastman, E.E.  
Eberdt, Catherine  
Eberdt, Edmund  
Enevoldsen, Lynette

## F

Faucher, Arthur  
Francey, Claudine

## G

Gagné, Serge  
Gaudreau, Guy  
Girard-Haman, Aryane  
Godue, Linda  
Gossage, Eve  
Griffin, Carol-Ann  
Guay Grondin, Lucille

## H

Hawley Duff, Elva  
Héritage Sutton  
Hurtubise, Donlon Olivier

## I

Ingalls, George Homer

## J

Jaquays, Robyn

## K

Kinnis, Paul

## L

LaBrèque, Marie-Paule R.  
Laguitton, Daniel  
Laliberté Auger, Gabrièle  
Lalonde-McCleod, Élisabeth  
Larocque, Robert  
Larose-Phelps, Irène et Phelps-Eland, Andrea  
Larouche, Céline  
Larouche, Jean  
Lebel, Sylvie  
Lefebvre, Jean-Claude  
Letarte, Pierrette  
Létourneau, Georges  
Lévesque, Lise

Lewis, E. W.  
Lewis, Rose  
Lewis, Rose et Morazain, Jeanne  
Liebrecht Sorger, Karin  
Lipowski, Anne  
Ludmer, Selma  
Lussier, Charles

## **M**

MacKeen, Meredith  
Major-Marothy, Eva  
Marsolais, Jean  
Massé, Claire  
Mizener, Warren  
Morazain, Jeanne  
Morazain, Jeanne et Parent, Dominique

## **O**

Odell, Elizabeth et Willey, Robert

## **P**

Poissant, Alexandrine

## **S**

Sames, Jay  
Sauvé, Isabelle  
Scofield, Sewell et Welthy  
Simard, Paul-A.

## **T**

The 70<sup>e</sup> Anniversary Committee  
Thériault Piette, Diane

## **V**

Vachon, Jocelyn  
Velan, Tom

## **W**

Wentworth-Chayer, Jessie  
Willey, P. Robert

<b>Abbott, Louise</b> Orville Sweet	2010	No : 12	p : 24
<b>Aiken, Peter</b> Dunkin's Blacksmith	2014	No : 20	p : 46
<b>Allistone, Elizabeth</b> The Aseltine School	2017	No : 26	p : 33
<b>Archibald, Doug et Diederichs, Mark et Hanes, John</b> Geology of the Sutton Region	2009	No : 11	p : 29
<b>Auclair, Marie-José</b> Les monts Sutton, une histoire d'engagement	2019	No : 31	p : 38
<b>Berger, Jeannine</b> Vingt ans de souvenirs du 54, rue Mountain, Sutton	2004	No : 4	p : 22
<b>Brault, Jean-Rémi</b> De Charles Thibault à Wilfrid Thibault Le rêve d'une famille	2004 2010	No : 5 No : 13	p : 9 p : 38
<b>Bresee, Winston</b> Sutton and its water - The early years Sutton and its water - The use of mountain water A Journey along the West Road Protecting Sutton's Mountains The International Club	2008 2009 2011 2016 2020	No : 8 No : 10 No : 15 No : 24 No : 32	p : 17 p : 39 p : 16 p : 42 p : 39
<b>Bresee, Winston et Lewis, Rose</b> Church Land	2012	No : 17	p : 29
<b>Brower, James B.</b> The Little Brown House on the Hill	2010	No : 12	p : 16
<b>Busseau, Laurent</b> Des miliciens de Sutton contre les Fenians Il y a 60 ans, le pipeline	2010 2011	No : 13 No : 15	p : 24 p : 35
<b>CAB</b> Le CAB, une force communautaire depuis 35 ans!	2018	No : 29	p : 25

## **Canzani, Catherine**

Sutton, the Little Switzerland 2011 No : 14 p : 3

## **Carignan, Guy**

The Story of Charles Derby 2018 No : 28 p : 27

## **Choinière, Abby**

Academy Street 2011 No : 14 p : 22

## **Clerk, Marc**

First Survey of Sutton Township (1792) 2002 No : 1 p : 5  
La vie libertine sur la frontière entre Glen Sutton et Richford au début des années 1900 2002 No : 1 p : 24  
The Municipality of Sutton Township 2003 No : 2 p : 11  
A Web of Wires 2003 No : 2 p : 36  
Cyrus Thomas (1836-1908) of Sutton : First historian of the Eastern Townships 2004 No : 4 p : 2  
Sutton's 1952 Street Parade : Remembering with Photographs 2004 No : 4 p : 38  
L'Histoire du Chemin French Horn 2004 No : 4 p : 45  
Rediscovering Sutton's Four Bornes 2004 No : 5 p : 19  
The Sutton Fire of 1898, a Photographic Record / L'incendie de Sutton en 1898, un recueil photographique 2005 No : 6 p : 9  
Les Loyalistes Mythiques des Cantons de l'Est 2005 No : 7 p : 4  
W. H. Dow Biographical Note 2005 No : 7 p : 18  
Ola Dyer Carr - Sutton municipal secretary 1927 to 1939 2009 No : 11 p : 3  
The story of Parmenter Raod 2010 No : 13 p : 14  
Harold Boyce of Sutton - a legend before his time ... 2011 No : 14 p : 24  
Bernard Benoit et l'élevage du mouton dans la région de Sutton 2012 No : 16 p : 27  
Forged by Fire, or How Sutton Village Entered The Twentieth Century 2015 No : 22 p : 35  
The Tertius French Story 2015 No : 23 p : 3

## **Clerk, Marc et Cowan, Dennis**

Sutton's Volunteer Fire Brigade (1930-2003) 2003 No : 3 p : 33

## **Clerk, Marc et Guibault, Jocelyne**

The First French-Canadians in Sutton Townships in the mid-1800s 2005 No : 6 p : 28

## **Côté, Madeleine**

Présents depuis un siècle 2018 No : 28 p : 27

## **Coupal-Jetté, Charles**

Sutton et la nature : une longue histoire 2017 No : 27 p : 40

## **Cowan, Dennis**

Sutton businesses about 1950 2002 No : 1 p : 39  
Haying Long Ago 2004 No : 5 p : 37

## **Croteau, André**

Le Sutton Cliff Lake Club : plus d'un siècle d'histoire 2014 No : 21 p : 28

Index analytique de la revue :

*Cahier d'histoire/History sketchbooks* - HS, Sutton, Édition 2021

## **Cumine Matthews, Joan**

The Lineage of George Louis Cumine and Glenna Curley 2017 No : 27 p : 20

## **Davidson, Melanie**

My Wonderful Granpa Carr 2018 No : 28 p : 3

## **de la Mare, Roger**

Memories of Sutton Junction 2012 No : 17 p : 3  
Welcome to Sutton Junction 2013 No : 18 p : 12

## **Denis, Ève et Létourneau, Georges**

Letters From the Front 2016 No : 25 p : 3

## **Deslières, Jean-Paul**

Joseph-Léon Deslières 2002 No : 1 p : 32  
La petite histoire du sport à Sutton du début jusqu'au milieu du vingtième siècle 2003 No : 2 p : 39  
Si les murs du Kool Korner pouvaient parler ... 2009 No : 10 p : 3  
Comment le Foyer est venu à Sutton 2013 No : 18 p : 25

## **Deslières, Marthe et Morazain, Jeanne**

Amédée Lebeau : une vie bien remplie à Sutton 2008 No : 9 p : 23

## **Dinsmore, John**

A Thing of Beauty... Grace Anglican Church's Stained Glass Windows 2020 No : 32 p : 12

## **Doucet Leduc, Hélène**

Le passé agricole de Sutton 2002 No : 1 p : 13  
Accouchements à domicile dans la première moitié du XX<sup>e</sup> siècle 2003 No : 3 p : 9

## **Dyer, Diana**

The Draper Family of Sutton Junction 2018 No : 28 p : 17

## **Eastman, E.E.**

Le trésor de Glen Sutton / A story of hidden treasure in the Eastern Townships - Une histoire de trésor caché dans les Cantons de l'Est 2008 No : 9 p : 3

## **Eberdt, Catherine**

Edmund Eberdt, Founder of Sutton's Museum and Héritage Archives 2002 No : 1 p : 41

## **Eberdt, Edmund**

Sutton Snowbirds 2003 No : 2 p : 27  
Dairy Industries in Sutton Townships 2005 No : 7 p : 25

## **Enevoldsen, Lynette**

A Memoir of the Gold Rush	2014	No : 21	p : 1
There's Gold in Them Thar Hills!	2014	No : 21	p : 3
Sutton's Many County Schools	2017	No : 26	p : 14

## **Faucher, Arthur**

The Royea Family History	2018	No : 28	p : 39
--------------------------	------	---------	--------

## **Francey, Claudine**

Le Canadien Pacifique (CP) et l'immigration, il y un demi-siècle	2003	No : 3	p : 19
--	------	--------	--------

## **Gagné, Serge**

Le cuivre des Rochers Bleus à North Sutton	2002	No : 1	p : 28
Spécimen d'un «claim» minier signé à Sutton - Specimen of a Sutton Mining Claim	2003	No : 2	p : 18
Brève histoire du cadastre	2003	No : 3	p : 29
Gare aux voleurs de chevaux	2004	No : 4	p : 34
Le complexe Filtex	2008	No : 8	p : 26
De «la montagne à Boyce» à Ski Mont Écho	2009	No : 10	p : 30

## **Gaudreau, Guy**

Les affiches futuristes de George Louis Cumine	2017	No : 27	p : 31
--	------	---------	--------

## **Girard-Haman, Aryane**

Le chemin Poissant	2011	No : 14	p : 20
--------------------	------	---------	--------

## **Godue, Linda**

Linda Godue's Memories of the International Club	2020	No : 32	p : 46
--	------	---------	--------

## **Gossage, Eve**

The Sutton Saturday Market, an experience worth broadcasting	2020	No : 33	p : 50
--	------	---------	--------

## **Griffin, Carol-Ann**

The Enigmatic Doctor Frederick Augustus Cutter (1805-1888)	2003	No : 2	p : 2
The Autobiography of an Original Sutton Lot	2003	No : 3	p : 22
1816, Sutton's Year Without A Summer	2004	No : 4	p : 14
Sutton's Town Hall	2004	No : 5	p : 2
The Bresees, a Sutton Pioneer Family	2005	No : 6	p : 2

## **Guay Grondin, Lucille**

Le «Women's Institute» d'Abercorn - Une institution au service de sa communauté	2009	No : 11	p : 39
---	------	---------	--------

## **Hawley Duff, Elva**

Summers of Long Ago	2013	No : 19	p : 18
---------------------	------	---------	--------

## Héritage Sutton

Concise History of the Sutton Valley Railroad	2004	No : 4	p : 49
Sutton's architectural heritage	2004	No : 5	p : 46
The Women of Sutton	2005	No : 6	p : 26
Histoire chronologique du théâtre Maple de Sutton	2005	No : 7	p : 32
Index des volumes 1 à 7	2005	No : 7	p : 35
Pour la suite des choses ...	2009	No : 11	p : 14
Pour la suite des choses ...	2009	No : 11	p : 48

## Hurtubise, Donlon Olivier

The Patrick Donlon and Mary O'Brien Family of Sutton	2020	No : 33	p : 27
--	------	---------	--------

## Ingalls, George Homer

The Mysterious Murder of Joseph Jackson in 1882	2005	No : 6	p : 35
---	------	--------	--------

## Jaquays, Robyn

Asa Frary : A Productive Life (1819-1896)	2003	No : 3	p : 2
---	------	--------	-------

## Kinnis, Paul

David Marco of West Sutton	2017	No : 27	p : 3
The Woman Who Never Quit Farming	2019	No : 31	p : 18

## LaBrèque, Marie-Paule R.

Une maîtresse femme : Polly Barber	2010	No : 12	p : 34
------------------------------------	------	---------	--------

## Laguitton, Daniel

Brown's Drops, «le vieux remède» ... de Sutton	2008	No : 8	p : 3
Les «gouttes Brown» : un cocktail d'ingrédients médicinaux vieux comme le monde	2008	No : 8	p : 41

## Laliberté Auger, Gabrièle

Les Willey d'Abercorn	2015	No : 22	p : 3
-----------------------	------	---------	-------

## Lalonde-McCleod, Élisabeth

Des notables engagés	2018	No : 28	p : 33
----------------------	------	---------	--------

## Larocque, Robert

Des cimetières aux personnalités bien distinctes	2016	No : 24	p : 31
--	------	---------	--------

## Larose-Phelps, Irène et Phelps-Eland, Andrea

Du côté de chez Willibald	2021	No : 34	p : 50
---------------------------	------	---------	--------

## Larouche, Céline

Le couvent de Sutton	2004	No : 4	p : 9
J. Alfred Larouche	2004	No : 5	p : 41
Éliane Bédard-Larouche	2005	No : 7	p : 20

Index analytique de la revue :

Cahier d'histoire/History sketchbooks - HS, Sutton, Édition 2021

**Larouche, Jean**

Jeux d'enfants 2021 No : 35 p : 28

**Lebel, Sylvie**

Une maison et ses secrets 2011 No : 14 p : 38

**Lefebvre, Jean-Claude**

Pagé's Family Album 2018 No : 28 p : 46

**Letarte, Pierrette**

À la découverte des premiers Canadiens-Français à Sutton 2003 No : 2 p : 8

**Létourneau, Georges**

Il y a 100 ans, l'électricité arrivait au village 2008 No : 8 p : 31  
Les vrais pionniers de Sutton 2009 No : 10 p : 10  
La vie dure des pionniers 2010 No : 13 p : 3  
Ash to Cash : Nature's Burnt Offering to Sutton's Settlers 2011 No : 15 p : 26  
La démographie, reflet de l'histoire 2014 No : 20 p : 48

**Lévesque, Lise**

125 ans de solidarité 2018 No : 28 p : 11

**Lewis, E. W.**

Homework 2017 No : 26 p : 44

**Lewis, Rose**

Olivet Church and the Baptist Community 2012 No : 17 p : 22

**Lewis, Rose et Morazain, Jeanne**

Au fil du temps... 2015 No : 23 p : 16

**Liebrecht Sorger, Karin**

Canadian Youth Hostelling At The Liebrecht's In Sutton 2015 No : 22 p : 16

**Lipowski, Anne**

Wartime Neighbours : Sutton in the American Civil War Years, 1861-1865 2020 No : 33 p : 3  
Soldiers and Ordinary Men : Profiles of Some American Civil War Veterans From Sutton 2021 No : 35 p : 16

**Ludmer, Selma**

Heritage Sutton Oral History Project 2003 No : 3 p : 38

**Lussier, Charles**

Le capital forestier de Sutton 2021 No : 34 p : 16

Index analytique de la revue :

*Cahier d'histoire/History sketchbooks - HS, Sutton, Édition 2021*

## **MacKeen, Meredith**

Percherons, Westovers and the Horsepower that Tames Sutton	2012	No : 16	p : 39
Hammer and Tongs - Blacksmithing in Sutton, Yesterday and Today	2014	No : 20	p : 32
Freemasonry in Sutton	2019	No : 30	p : 27
Sweet Beginnings - Making Maple Syrup in Sutton	2021	No : 34	p : 28

## **Major-Marothy, Eva**

Esther Beatrice Hepburn - An Aristocratic Lady in Sutton	2019	No : 31	p : 29
--	------	---------	--------

## **Marsolais, Jean**

Chez BOBO	2013	No : 19	p : 22
Requiem pour un grand restaurant	2015	No : 23	p : 38
Hôtel Horizon	2016	No : 25	p : 40

## **Massé, Claire**

Deux églises d'Abercorn	2002	No : 1	p : 36
Le dernier hôtel d'Abercorn disparaît	2003	No : 2	p : 30

## **Mizener, Warren**

A Peddler In Trouble On The Free Road in Glen Sutton	2003	No : 3	p : 14
--	------	--------	--------

## **Morazain, Jeanne**

Quand le train rythmait la vie ...	2002	No : 1	p : 19
Allan Edson (1846-1888)	2003	No : 2	p : 22
Une maison et son chemin	2008	No : 8	p : 10
Sutton dans l'œuvre et la vie d'Allan Edson	2008	No : 9	p : 15
Evelyn Lambart : un jardin dans la tête	2009	No : 11	p : 18
Ouvrir la voie ... Le lent déploiement du réseau routier (1792-1850)	2010	No : 12	p : 3
1879 : Sutton a son journal	2010	No : 12	p : 42
Des noms qui ont une histoire	2011	No : 14	p : 14
L'autre prohibition : le comté de Brome au régime sec	2011	No : 15	p : 3
Sutton, terre des Abénakis	2012	No : 16	p : 3
Du vaudeville à Sutton	2013	No : 18	p : 3
Signé Gilles Bonetto	2013	No : 18	p : 34
L'arrivée des Canadiens français à Sutton	2013	No : 19	p : 3
Histoire d'un bouton	2013	No : 19	p : 27
Sutton, ville industrielle	2014	No : 20	p : 20
Les premiers photographes de Sutton	2014	No : 21	p : 43
« Home Sweet Home »	2015	No : 22	p : 28
Pour la suite des choses... Où était la Veneer Mill?	2015	No : 22	p : 47
Irlandais, Écossais et Scotch-Irish	2016	No : 24	p : 3
Deux Irlandais pionniers d'Héritage Sutton	2016	No : 24	p : 13
La carte scolaire francophone	2017	No : 26	p : 36
De Sutton à Berkeley	2017	No : 26	p : 47
Une vitrine sur le passé	2017	No : 27	p : 14
Trois rangs, de nombreux lieux-dits	2018	No : 28	p : 51
Une ferme centenaire au cœur du village	2018	No : 29	p : 3
Les Després-Lusignan, commerçants depuis 100 ans	2019	No : 30	p : 15
Les anciennes terres des Frary	2019	No : 30	p : 39
L'amour en temps de guerre	2019	No : 31	p : 3
L'amour, encore et toujours...	2019	No : 31	p : 12
Un chantier à l'ancienne	2020	No : 32	p : 3
Un skieur qui a laissé des traces	2020	No : 32	p : 27

Index analytique de la revue :

*Cahier d'histoire/History sketchbooks - HS, Sutton, Édition 2021*

Les vies bien remplies de Réal et Shirley Beaulac	2020	No : 33	p : 18
Le marché du samedi : 50 ans de découvertes	2020	No : 33	p : 41
La bien nommée rue Pleasant	2021	No : 35	p : 3

### **Morazain, Jeanne et Parent, Dominique**

L'âge d'or de Glen Sutton	2016	No : 25	p : 13
---------------------------	------	---------	--------

### **Odell, Elizabeth et Willey, Robert**

Journey To Oregon in 1847	2021	No : 34	p : 3
---------------------------	------	---------	-------

### **Poissant, Alexandrine**

La première école française du Canton de Sutton	2003	No : 2	p : 13
Le Frère André et Sutton	2008	No : 8	p : 36
Les premiers Bessette	2008	No : 9	p : 42

### **Sames, Jay**

A Girl's Diary, A woman's Sketchbook	2012	No : 16	p : 18
By the Book	2013	No : 18	p : 38
Absolutely No Mosquitoes Nor Black Flies - The "News" from Sutton, 1902	2013	No : 19	p : 32
Letters From Catharine Parr Traill, The Wife of an Emigrant Officer	2016	No : 24	p : 17
18 Maple, Sutton	2016	No : 25	p : 29

### **Sauvé, Isabelle**

Une architecture propice au recueillement	2012	No : 17	p : 31
---	------	---------	--------

### **Scotfield, Sewell et Welthy**

Point, Counterpoint	2013	No : 19	p : 30
---------------------	------	---------	--------

### **Simard, Paul-A.**

La famille recomposée d'Alice et Ovila	2017	No : 26	p : 3
--	------	---------	-------

### **The 70<sup>e</sup> Anniversary Committee**

A Thriving Library	2018	No : 29	p : 13
--------------------	------	---------	--------

### **Thériault Piette, Diane**

Les Larose, un siècle de présence active	2021	No : 34	p : 42
--	------	---------	--------

### **Vachon, Jocelyn**

Un militaire légendaire de chez-nous : Royce Coleman Dyer	2004	No : 5	p : 29
An unusual farmer : Brigadier-General Dennis C. Draper, c.m.g., d.s.o. & bar	2008	No : 9	p : 33
An unusual farmer : Brigadier-General Dennis C. Draper, c.m.g., d.s.o. & bar (part II)	2009	No : 10	p : 17
600 heures sous la mitraille	2012	No : 17	p : 40
A Hundred Years Ago, The Great War Began	2014	No : 20	p : 3
Second to None	2018	No : 29	p : 35
RCAF Warrant Officer - Keith Riddell's Strafing Mission over Norway	2021	No : 35	p : 40

**Velan, Tom**

The Velan Family - A loving relationship with Sutton

2019 No : 30 p : 3

**Wentworth-Chayer, Jessie**

Mémories of the Border Town of Abercorn

2004 No : 4 p : 27

**Willey, P. Robert**

Put Your «Genealogy Stuff» In Book Form

2009 No : 11 p : 16



# INDEX ANALYTIQUE DE LA REVUE :

## *Cahier d'histoire/ History sketchbooks*

2002-2021

HS – Sutton



Collection Denis Beaulieu

Église baptiste Olivet, Sutton

## INDEX PAR SUJET



# Liste des sujets

## A

Abénakis  
Agriculture  
Anglais  
Antaya

## B

Barber  
Bates  
Beaulac  
Benoit  
Bessette  
Bibliothèque  
Bonetto  
Boulangier  
Boyce  
Bresee  
Brown

## C

Carr  
Chadfield  
Chemin  
Chemin de fer  
Cimetière  
Club de pêche  
Côté  
Couvent  
Cumine  
Cutter

## D

Derby  
Deslières  
Després  
Donlon  
Dow  
Draper  
Dyer

## E

Eberdt  
École  
Écologie  
Edson  
Électricité

Emerson  
Entreprise commerciale  
Entreprise manufacturière  
Environnement

## F

Forêt  
Francey  
Frary  
French  
Frère André

## G

Généalogie  
Géologie  
Guerre mondiale

## H

Hawley  
Hepburn  
Histoire  
Histoire de municipalité  
Histoire de paroisse  
Histoire locale  
Histoire régionale  
Hôtel

## I

Incendie  
Index  
Irlandais

## J

Jackson  
Jewett  
Journal

## L

Lambart  
Larivière  
Larose  
Larouche  
Lebeau  
Légende  
Lessard  
Liebrecht

## M

Marco  
Maurice  
Médecins  
Meffe  
Mémoire-Souvenir  
Métier  
Mine  
Mireault  
Mudgett

## N

Naylor

## O

Organisme

## P

Pagé  
Parmenter  
Patrimoine  
Patrimoine architectural  
Patrimoine religieux  
Photographie  
Pionniers  
Poissant  
Powers  
Prohibition

## R

Riddell  
Royea  
Ruée vers l'or

## S

Schweizer  
Scofield  
Soldats  
Sport  
Sweet

## **T**

Théâtre  
Thibault  
Thomas  
Toponymie  
Traill

## **V**

Velan

## **W**

Westover  
Willey

## Abénakis

Sutton, terre des Abénakis Morazain, Jeanne 2012 No 16 p : 3

## Agriculture

Le passé agricole de Sutton Doucet Leduc, Hélène 2002 No 1 p : 13  
Haying Long Ago Cowan, Dennis 2004 No 5 p : 37  
Sweet Beginnings - Making Maple Syrup in Sutton Mackeen, Meredith 2021 No 34 p : 28

## Anglais

Les Loyalistes Mythiques des Cantons de l'Est Clerk, Marc 2005 No 7 p : 4

## Antaya

Chez BOBO Marsolais, Jean 2013 No 19 p : 22

## Barber

Une maîtresse femme : Polly Barber LaBrèque, Marie-Paule R. 2010 No 12 p : 34

## Bates

The Women of Sutton Héritage Sutton 2005 No 6 p : 26

## Beaulac

Les vies bien remplies de Réal et Shirley Beaulac Morazain, Jeanne 2020 No 33 p : 18

## Benoit

Bernard Benoit et l'élevage du mouton dans la région de Sutton Clerk, Marc 2012 No 16 p : 27

## Bessette

Les premiers Bessette Poissant, Alexandrine 2008 No 9 p : 42

## Bibliothèque

By the Book Sames, Jay 2013 No 18 p : 38  
A Thriving Library The 70<sup>e</sup> Anniversary Committee 2018 No 29 p : 13

## Bonetto

Signé Gilles Bonetto Morazain, Jeanne 2013 No 18 p : 34

## Boulangier

Le rêve d'une famille Brault, Jean-Rémi 2010 No 13 p : 38

## Boyce

Harold Boyce of Sutton - a legend before his time ... Clerk, Marc 2011 No 14 p : 24

## Bresee

The Bresees, a Sutton Pioneer Family Griffin, Carol-Ann 2005 No 6 p : 2

## Brown

Brown's Drops, «le vieux remède» ... de Sutton Laguitton, Daniel 2008 No 8 p : 3  
Les «gouttes Brown» : un cocktail d'ingrédients médicaux Laguitton, Daniel 2008 No 8 p : 41  
vieux comme le monde

## Carr

My Wonderful Granpa Carr Davidson, Melanie 2018 No 28 p : 3

## Chadfield

The Little Brown House on the Hill Brower, James B. 2010 No 12 p : 16

## Chemin

L'Histoire du Chemin French Horn Clerk, Marc 2004 No 4 p : 45  
Ouvrir la voie ... Le lent déploiement du réseau routier (1792-1850) Morazain, Jeanne 2010 No 12 p : 3

## Chemin de fer

Quand le train rythmait la vie ... Morazain, Jeanne 2002 No 1 p : 19  
Concise History of the Sutton Valley Railroad Héritage Sutton 2004 No 4 p : 49

## Cimetière

Des cimetières aux personnalités bien distinctes Larocque, Robert 2016 No 24 p : 31

## Club de pêche

Le Sutton Cliff Lake Club : plus d'un siècle d'histoire Croteau, André 2014 No 21 p : 28

## Côté

Présents depuis un siècle Côté, Madeleine 2018 No 28 p : 27

## Couvent

Le couvent de Sutton Larouche, Céline 2004 No 4 p : 9

## Cumine

The Lineage of George Louis Cumine and Glenna Curley Cumine Matthews, Joan 2017 No 27 p : 20  
Les affiches futuristes de George Louis Cumine Gaudreau, Guy 2017 No 27 p : 31

## Cutter

The Enigmatic Doctor Frederick Augustus Cutter (1805-1888) Griffin, Carol-Ann 2003 No 2 p : 2  
De Sutton à Berkeley Morazain, Jeanne 2017 No 26 p : 47

## Derby

The Story of Charles Derby Carignan, Guy 2018 No 28 p : 27

## Deslières

Joseph-Léon Deslières Deslières, Jean-Paul 2002 No 1 p : 32

## Després

Les Després-Lusignan, commerçants depuis 100 ans Morazain, Jeanne 2019 No 30 p : 15

## Donlon

The Patrick Donlon and Mary O'Brien Family of Sutton Hurtubise, Donlon Olivier 2020 No 33 p : 27

## Dow

W. H. Dow Biographical Note Clerk, Marc 2005 No 7 p : 18

## Draper

An unusual farmer : Brigadier-General Dennis C. Draper, Vachon, Jocelyn 2008 No 9 p : 33  
c.m.g., d.s.o. & bar  
An unusual farmer : Brigadier-General Dennis C. Draper, Vachon, Jocelyn 2009 No 10 p : 17  
c.m.g., d.s.o. & bar (part II)  
The Draper Family of Sutton Junction Dyer, Diana 2018 No 28 p : 17

## Dyer

Un militaire légendaire de chez-nous : Royce Coleman Dyer Vachon, Jocelyn 2004 No 5 p : 29  
Ola Dyer Carr - Sutton municipal secretary 1927 to 1939 Clerk, Marc 2009 No 11 p : 3

## Eberdt

Edmund Eberdt, Founder of Sutton's Museum and Héritage Archives Eberdt, Catherine 2002 No 1 p : 41

## École

La première école française du Canton de Sutton Poissant, Alexandrine 2003 No 2 p : 13  
La carte scolaire francophone Morazain, Jeanne 2017 No 26 p : 36  
Sutton's Many County Schools Enevoldsen, Lynette 2017 No 26 p : 14  
Homework Lewis, E. W. 2017 No 26 p : 44  
The Aseltine School Allistone, Elizabeth 2017 No 26 p : 33

## Écologie

Protecting Sutton's Mountains Bresee, Winston 2016 No 24 p : 42

## Edson

Allan Edson (1846-1888)	Morazain, Jeanne	2003	No 2	p : 22
Sutton dans l'œuvre et la vie d'Allan Edson	Morazain, Jeanne	2008	No 9	p : 15

## Électricité

A Web of Wires	Clerk, Marc	2003	No 2	p : 36
Il y a 100 ans, l'électricité arrivait au village	Létourneau, Georges	2008	No 8	p : 31

## Emerson

Des notables engagés	Lalonde-McCleod, Élisabeth	2018	No 28	p : 33
----------------------	----------------------------	------	-------	--------

## Entreprise commerciale

Sutton businesses about 1950	Cowan, Dennis	2002	No 1	p : 39
Si les murs du Kool Korner pouvaient parler ...	Deslières, Jean-Paul	2009	No 10	p : 3
Pour la suite des choses ...	Héritage Sutton	2009	No 11	p : 14
Ash to Cash : Nature's Burnt Offering to Sutton's Settlers	Létourneau, Georges	2011	No 15	p : 26

## Entreprise manufacturière

Dairy Industries in Sutton Townships	Eberdt, Edmund	2005	No 7	p : 25
Le complexe Filtex	Gagné, Serge	2008	No 8	p : 26
Pour la suite des choses... Où était la Veneer Mill?	Morazain, Jeanne	2015	No 22	p : 47

## Environnement

Les monts Sutton, une histoire d'engagement	Auclair, Marie-José	2019	No 31	p : 38
---	---------------------	------	-------	--------

## Forêt

Le capital forestier de Sutton	Lussier, Charles	2021	No 34	p : 16
--------------------------------	------------------	------	-------	--------

## Francey

Le Canadien Pacifique (CP) et l'immigration, il y un demi-siècle Francey, Claudine		2003	No 3	p : 19
--	--	------	------	--------

## Frary

Asa Frary : A Productive Life (1819-1896)	Jaquays, Robyn	2003	No 3	p : 2
A Girl's Diary, A woman's Sketchbook	Sames, Jay	2012	No 16	p : 18
Les anciennes terres des Frary	Morazain, Jeanne	2019	No 30	p : 39

## French

The Tertius French Story	Clerk, Marc	2015	No 23	p : 3
--------------------------	-------------	------	-------	-------

## Frère André

Le Frère André et Sutton	Poissant, Alexandrine	2008	No 8	p : 36
--------------------------	-----------------------	------	------	--------

## Généalogie

Put Your «Genealogy Stuff» In Book Form Willey, P. Robert 2009 No 11 p : 16

## Géologie

Geology of the Sutton Region Archibald, Doug et Diederichs, Mark et Hanes, John 2009 No 11 p : 29

## Guerre mondiale

A Hundred Years Ago, The Great War Began Letters From the Front Vachon, Jocelyn 2014 No 20 p : 3  
Denis, Ève et Létourneau, Georges 2016 No 25 p : 3  
Second to None Vachon, Jocelyn 2018 No 29 p : 35

## Hawley

Summers of Long Ago Hawley Duff, Elva 2013 No 19 p : 18

## Hepburn

Esther Beatrice Hepburn - An Aristocratic Lady in Sutton Major-Marothy, Eva 2019 No 31 p : 29

## Histoire

Brève histoire du cadastre Gagné, Serge 2003 No 3 p : 29

## Histoire de municipalité

First Survey of Sutton Township (1792) Clerk, Marc 2002 No 1 p : 5  
The Municipality of Sutton Township Clerk, Marc 2003 No 2 p : 11  
Sutton's Volunteer Fire Brigade (1930-2003) Clerk, Marc et Cowan, Dennis 2003 No 3 p : 33  
Mémoires of the Border Town of Abercorn Wentworth-Chayer, Jessie 2004 No 4 p : 27  
Sutton's Town Hall Griffin, Carol-Ann 2004 No 5 p : 2  
Rediscovering Sutton's Four Bornes Clerk, Marc 2004 No 5 p : 19  
Sutton and its water - The early years Bresee, Winston 2008 No 8 p : 17  
Sutton and its water - The use of mountain water Bresee, Winston 2009 No 10 p : 39  
Welcome to Sutton Junction de la Mare, Roger 2013 No 18 p : 12  
L'arrivée des Canadiens français à Sutton Morazain, Jeanne 2013 No 19 p : 3  
Absolutely No Mosquitoes Nor Black Flies - The "News" from Sutton, 1902 Sames, Jay 2013 No 19 p : 32  
Sutton, ville industrielle Morazain, Jeanne 2014 No 20 p : 20  
Forged by Fire, or How Sutton Village Entered The Twentieth Century Clerk, Marc 2015 No 22 p : 35  
Au fil du temps... Lewis, Rose et Morazain, 2015 No 23 p : 16  
L'âge d'or de Glen Sutton Morazain, Jeanne et Parent, Dominique 2016 No 25 p : 13  
Sutton et la nature : une longue histoire Coupal-Jetté, Charles 2017 No 27 p : 40  
Trois rangs, de nombreux lieux-dits Morazain, Jeanne 2018 No 28 p : 51  
Un chantier à l'ancienne Morazain, Jeanne 2020 No 32 p : 3  
The Sutton Saturday Market, an experience worth broadcasting Gossage, Eve 2020 No 33 p : 50  
Le marché du samedi : 50 ans de découvertes Morazain, Jeanne 2020 No 33 p : 41  
La bien nommée rue Pleasant Morazain, Jeanne 2021 No 35 p : 3

## Histoire de paroisse

Deux églises d'Abercorn	Massé, Claire	2002	No 1	p : 36
Olivet Church and the Baptist Community	Lewis, Rose	2012	No 17	p : 22
Church Land	Bresee, Winston et Lewis, Rose	2012	No 17	p : 29

## Histoire locale

The Autobiography of an Original Sutton Lot	Griffin, Carol-Ann	2003	No 3	p : 22
A Peddler In Trouble On The Free Road in Glen Sutton	Mizener, Warren	2003	No 3	p : 14
1816, Sutton's Year Without A Summer	Griffin, Carol-Ann	2004	No 4	p : 14
La vie dure des pionniers	Létourneau, Georges	2010	No 13	p : 3
Des miliciens de Sutton contre les Fenians	Busseau, Laurent	2010	No 13	p : 24
A Journey along the West Road	Bresee, Winston	2011	No 15	p : 16
Il y a 60 ans, le pipeline	Busseau, Laurent	2011	No 15	p : 35
Histoire d'un bouton	Morazain, Jeanne	2013	No 19	p : 27

## Histoire régionale

La démographie, reflet de l'histoire	Létourneau, Georges	2014	No 20	p : 48
--------------------------------------	---------------------	------	-------	--------

## Hôtel

La vie libertine sur la frontière entre Glen Sutton et Richford au début des années 1900	Clerk, Marc	2002	No 1	p : 24
Le dernier hôtel d'Abercorn disparaît	Massé, Claire	2003	No 2	p : 30
Hôtel Horizon	Marsolais, Jean	2016	No 25	p : 40
The International Club	Bresee, Winston	2020	No 32	p : 39
Linda Godue's Memories of the International Club	Godue, Linda	2020	No 32	p : 46

## Incendie

The Sutton Fire of 1898, a Photographic Record / L'incendie de Sutton en 1898, un recueil photographique	Clerk, Marc	2005	No 6	p : 9
--	-------------	------	------	-------

## Index

Index des volumes 1 à 7	Héritage Sutton	2005	No 7	p : 35
-------------------------	-----------------	------	------	--------

## Irlandais

Deux Irlandais pionniers d'Héritage Sutton	Morazain, Jeanne	2016	No 24	p : 13
Irlandais, Écossais et Scotch-Irish	Morazain, Jeanne	2016	No 24	p : 3

## Jackson

The Mysterious Murder of Joseph Jackson in 1882	Ingalls, George Homer	2005	No 6	p : 35
---	-----------------------	------	------	--------

## Jewett

Journey To Oregon in 1847	Odell, Elizabeth et Willey, Robert	2021	No 34	p : 3
---------------------------	------------------------------------	------	-------	-------

## Journal

1879 : Sutton a son journal	Morazain, Jeanne	2010	No 12	p : 42
-----------------------------	------------------	------	-------	--------

Index analytique de la revue :

*Cahier d'histoire/History sketchbooks - HS, Sutton, Édition 2021*

## Lambart

Evelyn Lambart : un jardin dans la tête Morazain, Jeanne 2009 No 11 p : 18

## Larivière

Une ferme centenaire au cœur du village Morazain, Jeanne 2018 No 29 p : 3

## Larose

Du côté de chez Willibald Larose-Phelps, Irène et Phelps- 2021 No 34 p : 50

Les Larose, un siècle de présence active Thériault Piette, Diane 2021 No 34 p : 42

## Larouche

J. Alfred Larouche Larouche, Céline 2004 No 5 p : 41

Éliane Bédard-Larouche Larouche, Céline 2005 No 7 p : 20

## Lebeau

Amédée Lebeau : une vie bien remplie à Sutton Deslières, Marthe et Morazain, 2008 No 9 p : 23  
Jeanne

## Légende

Le trésor de Glen Sutton / A story of hidden treasure in the Eastman, E.E. 2008 No 9 p : 3  
Eastern Townships - Une histoire de trésor caché dans les  
Cantons de l'Est

## Lessard

Un skieur qui a laissé des traces Morazain, Jeanne 2020 No 32 p : 27

## Liebrecht

Canadian Youth Hostelling At The Liebrecht's In Sutton Liebrecht Sorger, Karin 2015 No 22 p : 16

## Marco

David Marco of West Sutton Kinnis, Paul 2017 No 27 p : 3

## Maurice

La famille recomposée d'Alice et Ovila Simard, Paul-A. 2017 No 26 p : 3

## Médecins

Accouchements à domicile dans la première moitié du XX<sup>e</sup> Doucet Leduc, Hélène 2003 No 3 p : 9  
siècle

## Meffe

Requiem pour un grand restaurant Marsolais, Jean 2015 No 23 p : 38

Index analytique de la revue :

*Cahier d'histoire/History sketchbooks - HS, Sutton, Édition 2021*

## Mémoire-Souvenir

Vingt ans de souvenirs du 54, rue Mountain, Sutton	Berger, Jeannine	2004	No 4	p : 22
Memories of Sutton Junction	de la Mare, Roger	2012	No 17	p : 3
Jeux d'enfants	Larouche, Jean	2021	No 35	p : 28

## Métier

Dunkin's Blacksmith	Aiken, Peter	2014	No 20	p : 46
Hammer and Tongs - Blacksmithing in Sutton, Yesterday and Today	MacKeen, Meredith	2014	No 20	p : 32

## Mine

Le cuivre des Rochers Bleus à North Sutton	Gagné, Serge	2002	No 1	p : 28
Spécimen d'un «claim» minier signé à Sutton - Specimen of a Sutton Mining Claim	Gagné, Serge	2003	No 2	p : 18

## Mireault

600 heures sous la mitraille	Vachon, Jocelyn	2012	No 17	p : 40
------------------------------	-----------------	------	-------	--------

## Mudgett

Une maison et son chemin	Morazain, Jeanne	2008	No 8	p : 10
--------------------------	------------------	------	------	--------

## Naylor

The Woman Who Never Quit Farming	Kinnis, Paul	2019	No 31	p : 18
----------------------------------	--------------	------	-------	--------

## Organisme

Gare aux voleurs de chevaux	Gagné, Serge	2004	No 4	p : 34
Le «Women's Institute» d'Abercorn - Une institution au service de sa communauté	Guay Grondin, Lucille	2009	No 11	p : 39
Comment le Foyer est venu à Sutton	Deslières, Jean-Paul	2013	No 18	p : 25
125 ans de solidarité	Lévesque, Lise	2018	No 28	p : 11
Le CAB, une force communautaire depuis 35 ans!	CAB	2018	No 29	p : 25
Freemasonry in Sutton	MacKeen, Meredith	2019	No 30	p : 27

## Pagé

Pagé's Family Album	Lefebvre, Jean-Claude	2018	No 28	p : 46
---------------------	-----------------------	------	-------	--------

## Parmenter

The story of Parmenter Raod	Clerk, Marc	2010	No 13	p : 14
-----------------------------	-------------	------	-------	--------

## Patrimoine

Heritage Sutton Oral History Project	Ludmer, Selma	2003	No 3	p : 38
--------------------------------------	---------------	------	------	--------

## Patrimoine architectural

Sutton's architectural heritage	Héritage Sutton	2004	No 5	p : 46
Une architecture propice au recueillement	Sauvé, Isabelle	2012	No 17	p : 31
18 Maple, Sutton	Sames, Jay	2016	No 25	p : 29
Une vitrine sur le passé	Morazain, Jeanne	2017	No 27	p : 14

## Patrimoine religieux

A Thing of Beauty... Grace Anglican Church's Stained Glass Windows	Dinsmore, John	2020	No 32	p : 12
--	----------------	------	-------	--------

## Photographie

Sutton's 1952 Street Parade : Remembering with Les premiers photographes de Sutton	Clerk, Marc Morazain, Jeanne	2004 2014	No 4 No 21	p : 38 p : 43
---	---------------------------------	--------------	---------------	------------------

## Pionniers

La découverte des premiers Canadiens-Français à Sutton	Letarte, Pierrette	2003	No 2	p : 8
The First French-Canadians in Sutton Townships in the mid-1800s	Clerk, Marc et Guibault,	2005	No 6	p : 28
Les vrais pionniers de Sutton	Létourneau, Georges	2009	No 10	p : 10
Pour la suite des choses ...	Héritage Sutton	2009	No 11	p : 48

## Poissant

Le chemin Poissant	Girard-Haman, Aryane	2011	No 14	p : 20
--------------------	----------------------	------	-------	--------

## Powers

Une maison et ses secrets	Lebel, Sylvie	2011	No 14	p : 38
---------------------------	---------------	------	-------	--------

## Prohibition

L'autre prohibition : le comté de Brome au régime sec	Morazain, Jeanne	2011	No 15	p : 3
---	------------------	------	-------	-------

## Riddell

RCAF Warrant Officer - Keith Riddell's Strafing Mission over Norway	Vachon, Jocelyn	2021	No 35	p : 40
---	-----------------	------	-------	--------

## Royea

The Royea Family History	Faucher, Arthur	2018	No 28	p : 39
--------------------------	-----------------	------	-------	--------

## Ruée vers l'or

There's Gold in Them Thar Hills!	Enevoldsen, Lynette	2014	No 21	p : 3
A Memoir of the Gold Rush	Enevoldsen, Lynette	2014	No 21	p : 1

## Schweizer

Sutton, the Little Switzerland	Canzani, Catherine	2011	No 14	p : 3
--------------------------------	--------------------	------	-------	-------

## Scofield

Point, Counterpoint Scofield, Sewell et Welthy 2013 No 19 p : 30

## Soldats

L'amour en temps de guerre Morazain, Jeanne 2019 No 31 p : 3  
L'amour, encore et toujours... Morazain, Jeanne 2019 No 31 p : 12  
Wartime Neighbours : Sutton in the American Civil War Years, 1861-1865 Lipowski, Anne 2020 No 33 p : 3  
Soldiers and Ordinary Men : Profiles of Some American Civil War Veterans From Sutton Lipowski, Anne 2021 No 35 p : 16

## Sport

La petite histoire du sport à Sutton du début jusqu'au milieu du vingtième siècle Deslières, Jean-Paul 2003 No 2 p : 39  
Sutton Snowbirds Eberdt, Edmund 2003 No 2 p : 27  
De «la montagne à Boyce» à Ski Mont Écho Gagné, Serge 2009 No 10 p : 30

## Sweet

Orville Sweet Abbott, Louise 2010 No 12 p : 24  
« Home Sweet Home » Morazain, Jeanne 2015 No 22 p : 28

## Théâtre

Histoire chronologique du théâtre Maple de Sutton Héritage Sutton 2005 No 7 p : 32  
Du vaudeville à Sutton Morazain, Jeanne 2013 No 18 p : 3

## Thibault

De Charles Thibault à Wilfrid Thibault Brault, Jean-Rémi 2004 No 5 p : 9

## Thomas

Cyrus Thomas (1836-1908) of Sutton : First historian of the Eastern Townships Clerk, Marc 2004 No 4 p : 2

## Toponymie

Des noms qui ont une histoire Morazain, Jeanne 2011 No 14 p : 14  
Academy Street Choinière, Abby 2011 No 14 p : 22

## Traill

Letters From Catharine Parr Traill, The Wife of an Emigrant Officer Sames, Jay 2016 No 24 p : 17

## Velan

The Velan Family - A loving relationship with Sutton Velan, Tom 2019 No 30 p : 3

## **Westover**

Percherons, Westovers and the Horsepower that Tames  
Sutton

MacKeen, Meredith

2012 No 16 p : 39

## **Willey**

Les Willey d'Abercorn

Laliberté Auger, Gabrièle

2015 No 22 p : 3



# INDEX ANALYTIQUE DE LA REVUE :

## *Cahier d'histoire/ History sketchbooks*

2002-2021

HS – Sutton



Collection Denis Beaulieu

Maison Carr-Dyer, Sutton

## INDEX PAR MUNICIPALITÉ



# Liste des municipalités

## A

Abercorn

## B

Brome

## C

Cantons-de-l'Est

## D

Dunkin

## E

États-Unis - Orégon

## G

Glen Sutton

## M

Montréal

## N

North Sutton

## P

Potton

## Q

Québec

## S

Sutton

Sutton Junction



## Abercorn

Deux églises d'Abercorn	Massé, Claire	2002	No : 1	p : 36
Le dernier hôtel d'Abercorn disparaît	Massé, Claire	2003	No : 2	p : 30
Mémories of the Border Town of Abercorn	Wentworth-Chayer, Jessie	2004	No : 4	p : 27
De Charles Thibault à Wilfrid Thibault	Brault, Jean-Rémi	2004	No : 5	p : 9
The Mysterious Murder of Joseph Jackson in 1882	Ingalls, George Homer	2005	No : 6	p : 35
Le «Women's Institute» d'Abercorn - Une institution au service de sa communauté	Guay Grondin, Lucille	2009	No : 11	p : 39
Les Willey d'Abercorn	Laliberté Auger, Gabrièle	2015	No : 22	p : 3
Linda Godue's Memories of the International Club	Godue, Linda	2020	No : 32	p : 46
The International Club	Bresee, Winston	2020	No : 32	p : 39

## Brome

L'autre prohibition : le comté de Brome au régime sec	Morazain, Jeanne	2011	No : 15	p : 3
---	------------------	------	---------	-------

## Cantons-de-l'Est

Les Loyalistes Mythiques des Cantons de l'Est	Clerk, Marc	2005	No : 7	p : 4
---	-------------	------	--------	-------

## Dunkin

Dunkin's Blacksmith	Aiken, Peter	2014	No : 20	p : 46
---------------------	--------------	------	---------	--------

## États-Unis - Orégon

Journey To Oregon in 1847	Odell, Elizabeth et Willey, Robert	2021	No : 34	p : 3
---------------------------	------------------------------------	------	---------	-------

## Glen Sutton

La vie libertine sur la frontière entre Glen Sutton et Richford au début des années 1900	Clerk, Marc	2002	No : 1	p : 24
Allan Edson (1846-1888)	Morazain, Jeanne	2003	No : 2	p : 22
Sutton dans l'œuvre et la vie d'Allan Edson	Morazain, Jeanne	2008	No : 9	p : 15
Le trésor de Glen Sutton / A story of hidden treasure in the Eastern Townships - Une histoire de trésor caché dans les Cantons de l'Est	Eastman, E.E.	2008	No : 9	p : 3
L'âge d'or de Glen Sutton	Morazain, Jeanne et Parent, Dominique	2016	No : 25	p : 13

## Montréal

Letters From Catharine Parr Traill, The Wife of an Emigrant Officer	Sames, Jay	2016	No : 24	p : 17
---	------------	------	---------	--------

## North Sutton

Le cuivre des Rochers Bleus à North Sutton	Gagné, Serge	2002	No : 1	p : 28
--	--------------	------	--------	--------

## Potton

A Peddler In Trouble On The Free Road in Glen Sutton	Mizener, Warren	2003	No : 3	p : 14
--	-----------------	------	--------	--------

## Québec

Brève histoire du cadastre	Gagné, Serge	2003	No : 3	p : 29
----------------------------	--------------	------	--------	--------

## Sutton

Joseph-Léon Deslières	Deslières, Jean-Paul	2002	No : 1	p : 32
Le passé agricole de Sutton	Doucet Leduc, Hélène	2002	No : 1	p : 13
First Survey of Sutton Township (1792)	Clerk, Marc	2002	No : 1	p : 5
Quand le train rythmait la vie ...	Morazain, Jeanne	2002	No : 1	p : 19
Sutton businesses about 1950	Cowan, Dennis	2002	No : 1	p : 39
Edmund Eberdt, Founder of Sutton's Museum and Héritage Archives	Eberdt, Catherine	2002	No : 1	p : 41
La petite histoire du sport à Sutton du début jusqu'au milieu du vingtième siècle	Deslières, Jean-Paul	2003	No : 2	p : 39
The Municipality of Sutton Township	Clerk, Marc	2003	No : 2	p : 11
La première école française du Canton de Sutton	Poissant, Alexandrine	2003	No : 2	p : 13
Spécimen d'un «claim» minier signé à Sutton - Specimen of a Sutton Mining Claim	Gagné, Serge	2003	No : 2	p : 18
A Web of Wires	Clerk, Marc	2003	No : 2	p : 36
The Enigmatic Doctor Frederick Augustus Cutter (1805-1888)	Griffin, Carol-Ann	2003	No : 2	p : 2
Sutton Snowbirds	Eberdt, Edmund	2003	No : 2	p : 27
La découverte des premiers Canadiens-Français à Sutton	Letarte, Pierrette	2003	No : 2	p : 8
The Autobiography of an Original Sutton Lot	Griffin, Carol-Ann	2003	No : 3	p : 22
Asa Frary : A Productive Life (1819-1896)	Jaquays, Robyn	2003	No : 3	p : 2
Le Canadien Pacifique (CP) et l'immigration, il y a un demi-siècle	Francey, Claudine	2003	No : 3	p : 19
Heritage Sutton Oral History Project	Ludmer, Selma	2003	No : 3	p : 38
Sutton's Volunteer Fire Brigade (1930-2003)	Clerk, Marc et Cowan, Dennis	2003	No : 3	p : 33
Accouchements à domicile dans la première moitié du XX <sup>e</sup> siècle	Doucet Leduc, Hélène	2003	No : 3	p : 9
L'Histoire du Chemin French Horn	Clerk, Marc	2004	No : 4	p : 45
Concise History of the Sutton Valley Railroad	Héritage Sutton	2004	No : 4	p : 49
Sutton's 1952 Street Parade : Remembering with Photographs	Clerk, Marc	2004	No : 4	p : 38
Gare aux voleurs de chevaux	Gagné, Serge	2004	No : 4	p : 34
Cyrus Thomas (1836-1908) of Sutton : First historian of the Eastern Townships	Clerk, Marc	2004	No : 4	p : 2
1816, Sutton's Year Without A Summer	Griffin, Carol-Ann	2004	No : 4	p : 14
Le couvent de Sutton	Larouche, Céline	2004	No : 4	p : 9
Vingt ans de souvenirs du 54, rue Mountain, Sutton	Berger, Jeannine	2004	No : 4	p : 22
Sutton's Town Hall	Griffin, Carol-Ann	2004	No : 5	p : 2
Sutton's architectural heritage	Héritage Sutton	2004	No : 5	p : 46
Rediscovering Sutton's Four Bornes	Clerk, Marc	2004	No : 5	p : 19
Un militaire légendaire de chez-nous : Royce Coleman Dyer	Vachon, Jocelyn	2004	No : 5	p : 29
Haying Long Ago	Cowan, Dennis	2004	No : 5	p : 37
J. Alfred Larouche	Larouche, Céline	2004	No : 5	p : 41
The Sutton Fire of 1898, a Photographic Record / L'incendie de Sutton en 1898, un recueil photographique	Clerk, Marc	2005	No : 6	p : 9
The Women of Sutton	Héritage Sutton	2005	No : 6	p : 26
The First French-Canadians in Sutton Townships in the mid-1800s	Clerk, Marc et Guibault, Jocelyne	2005	No : 6	p : 28
The Bresees, a Sutton Pioneer Family	Griffin, Carol-Ann	2005	No : 6	p : 2
W. H. Dow Biographical Note	Clerk, Marc	2005	No : 7	p : 18
Éliane Bédard-Larouche	Larouche, Céline	2005	No : 7	p : 20
Dairy Industries in Sutton Townships	Eberdt, Edmund	2005	No : 7	p : 25
Histoire chronologique du théâtre Maple de Sutton	Héritage Sutton	2005	No : 7	p : 32
Index des volumes 1 à 7	Héritage Sutton	2005	No : 7	p : 35
Il y a 100 ans, l'électricité arrivait au village	Létourneau, Georges	2008	No : 8	p : 31
Le Frère André et Sutton	Poissant, Alexandrine	2008	No : 8	p : 36
Brown's Drops, «le vieux remède» ... de Sutton	Laguitton, Daniel	2008	No : 8	p : 3
Sutton and its water - The early years	Bresee, Winston	2008	No : 8	p : 17
Une maison et son chemin	Morazain, Jeanne	2008	No : 8	p : 10
Le complexe Filtex	Gagné, Serge	2008	No : 8	p : 26
Les «gouttes Brown» : un cocktail d'ingrédients médicinaux vieux comme le monde	Laguitton, Daniel	2008	No : 8	p : 41
Amédée Lebeau : une vie bien remplie à Sutton	Deslières, Marthe et Morazain, Jeanne	2008	No : 9	p : 23
An unusual farmer : Brigadier-General Dennis C. Draper, c.m.g., d.s.o. & bar	Vachon, Jocelyn	2008	No : 9	p : 33

Les premiers Bessette	Poissant, Alexandrine	2008	No : 9	p : 42
Si les murs du Kool Korner pouvaient parler ...	Deslières, Jean-Paul	2009	No : 10	p : 3
Sutton and its water - The use of mountain water	Bresee, Winston	2009	No : 10	p : 39
De «la montagne à Boyce» à Ski Mont Écho	Gagné, Serge	2009	No : 10	p : 30
Les vrais pionniers de Sutton	Létourneau, Georges	2009	No : 10	p : 10
An unusual farmer : Brigadier-General Dennis C. Draper, c.m.g., d.s.o. & bar (part II)	Vachon, Jocelyn	2009	No : 10	p : 17
Pour la suite des choses ...	Héritage Sutton	2009	No : 11	p : 48
Ola Dyer Carr - Sutton municipal secretary 1927 to 1939	Clerk, Marc	2009	No : 11	p : 3
Geology of the Sutton Region	Archibald, Doug et Diederichs, Mark et Hanes, John	2009	No : 11	p : 29
Pour la suite des choses ...	Héritage Sutton	2009	No : 11	p : 14
Put Your «Genealogy Stuff» In Book Form	Willey, P. Robert	2009	No : 11	p : 16
Evelyn Lambart : un jardin dans la tête	Morazain, Jeanne	2009	No : 11	p : 18
1879 : Sutton a son journal	Morazain, Jeanne	2010	No : 12	p : 42
Ouvrir la voie ... Le lent déploiement du réseau routier (1792-1850)	Morazain, Jeanne	2010	No : 12	p : 3
The Little Brown House on the Hill	Brower, James B.	2010	No : 12	p : 16
Orville Sweet	Abbott, Louise	2010	No : 12	p : 24
Une maîtresse femme : Polly Barber	LaBrèque, Marie-Paule R.	2010	No : 12	p : 34
Des miliciens de Sutton contre les Fenians	Busseau, Laurent	2010	No : 13	p : 24
La vie dure des pionniers	Létourneau, Georges	2010	No : 13	p : 3
Le rêve d'une famille	Brault, Jean-Rémi	2010	No : 13	p : 38
The story of Parmenter Raod	Clerk, Marc	2010	No : 13	p : 14
Des noms qui ont une histoire	Morazain, Jeanne	2011	No : 14	p : 14
Harold Boyce of Sutton - a legend before his time ...	Clerk, Marc	2011	No : 14	p : 24
Une maison et ses secrets	Lebel, Sylvie	2011	No : 14	p : 38
Academy Street	Choinière, Abby	2011	No : 14	p : 22
Le chemin Poissant	Girard-Haman, Aryane	2011	No : 14	p : 20
Sutton, the Little Switzerland	Canzani, Catherine	2011	No : 14	p : 3
A Journey along the West Road	Bresee, Winston	2011	No : 15	p : 16
Ash to Cash : Nature's Burnt Offering to Sutton's Settlers	Létourneau, Georges	2011	No : 15	p : 26
Il y a 60 ans, le pipeline	Busseau, Laurent	2011	No : 15	p : 35
Percherons, Westovers and the Horsepower that Tames Sutton	MacKeen, Meredith	2012	No : 16	p : 39
Sutton, terre des Abénakis	Morazain, Jeanne	2012	No : 16	p : 3
Bernard Benoit et l'élevage du mouton dans la région de Sutton	Clerk, Marc	2012	No : 16	p : 27
A Girl's Diary, A woman's Sketchbook	Sames, Jay	2012	No : 16	p : 18
Olivet Church and the Baptist Community	Lewis, Rose	2012	No : 17	p : 22
600 heures sous la mitraille	Vachon, Jocelyn	2012	No : 17	p : 40
Memories of Sutton Junction	de la Mare, Roger	2012	No : 17	p : 3
Une architecture propice au recueillement	Sauvé, Isabelle	2012	No : 17	p : 31
Church Land	Bresee, Winston et Lewis, Rose	2012	No : 17	p : 29
Welcome to Sutton Junction	de la Mare, Roger	2013	No : 18	p : 12
Comment le Foyer est venu à Sutton	Deslières, Jean-Paul	2013	No : 18	p : 25
Signé Gilles Bonetto	Morazain, Jeanne	2013	No : 18	p : 34
By the Book	Sames, Jay	2013	No : 18	p : 38
Du vaudeville à Sutton	Morazain, Jeanne	2013	No : 18	p : 3
Summers of Long Ago	Hawley Duff, Elva	2013	No : 19	p : 18
Absolutely No Mosquitoes Nor Black Flies - The "News" from Sutton, 1902	Sames, Jay	2013	No : 19	p : 32
Point, Counterpoint	Scofield, Sewell et Welthy	2013	No : 19	p : 30
Chez BOBO	Marsolais, Jean	2013	No : 19	p : 22
L'arrivée des Canadiens français à Sutton	Morazain, Jeanne	2013	No : 19	p : 3
Histoire d'un bouton	Morazain, Jeanne	2013	No : 19	p : 27
A Hundred Years Ago, The Great War Began	Vachon, Jocelyn	2014	No : 20	p : 3
Hammer and Tongs - Blacksmithing in Sutton, Yesterday and Today	MacKeen, Meredith	2014	No : 20	p : 32
La démographie, reflet de l'histoire	Létourneau, Georges	2014	No : 20	p : 48
Sutton, ville industrielle	Morazain, Jeanne	2014	No : 20	p : 20
Le Sutton Cliff Lake Club : plus d'un siècle d'histoire	Croteau, André	2014	No : 21	p : 28
A Memoir of the Gold Rush	Enevoldsen, Lynette	2014	No : 21	p : 1
There's Gold in Them Thar Hills!	Enevoldsen, Lynette	2014	No : 21	p : 3

Les premiers photographes de Sutton	Morazain, Jeanne	2014	No : 21	p : 43
Canadian Youth Hostelling At The Liebrecht's In Sutton	Liebrecht Sorger, Karin	2015	No : 22	p : 16
« Home Sweet Home »	Morazain, Jeanne	2015	No : 22	p : 28
Forged by Fire, or How Sutton Village Entered The Twentieth Century	Clerk, Marc	2015	No : 22	p : 35
Pour la suite des choses... Où était la Veneer Mill?	Morazain, Jeanne	2015	No : 22	p : 47
Au fil du temps...	Lewis, Rose et Morazain, Jeanne	2015	No : 23	p : 16
Requiem pour un grand restaurant	Marsolais, Jean	2015	No : 23	p : 38
The Tertius French Story	Clerk, Marc	2015	No : 23	p : 3
Des cimetières aux personnalités bien distinctes	Larocque, Robert	2016	No : 24	p : 31
Protecting Sutton's Mountains	Bresee, Winston	2016	No : 24	p : 42
Deux Irlandais pionniers d'Héritage Sutton	Morazain, Jeanne	2016	No : 24	p : 13
Irlandais, Écossais et Scotch-Irish	Morazain, Jeanne	2016	No : 24	p : 3
18 Maple, Sutton	Sames, Jay	2016	No : 25	p : 29
Hôtel Horizon	Marsolais, Jean	2016	No : 25	p : 40
Letters From the Front	Denis, Ève et Létourneau, Georges	2016	No : 25	p : 3
De Sutton à Berkeley	Morazain, Jeanne	2017	No : 26	p : 47
Homework	Lewis, E. W.	2017	No : 26	p : 44
La carte scolaire francophone	Morazain, Jeanne	2017	No : 26	p : 36
The Aseltine School	Allistone, Elizabeth	2017	No : 26	p : 33
La famille recomposée d'Alice et Ovila	Simard, Paul-A.	2017	No : 26	p : 3
Sutton's Many County Schools	Enevoldsen, Lynette	2017	No : 26	p : 14
Sutton et la nature : une longue histoire	Coupal-Jetté, Charles	2017	No : 27	p : 40
Une vitrine sur le passé	Morazain, Jeanne	2017	No : 27	p : 14
The Lineage of George Louis Cumine and Glenna Curley	Cumine Matthews, Joan	2017	No : 27	p : 20
David Marco of West Sutton	Kinnis, Paul	2017	No : 27	p : 3
Les affiches futuristes de George Louis Cumine	Gaudreau, Guy	2017	No : 27	p : 31
My Wonderful Granpa Carr	Davidson, Melanie	2018	No : 28	p : 3
Le CAB, une force communautaire depuis 35 ans!	CAB	2018	No : 29	p : 25
Une ferme centenaire au cœur du village	Morazain, Jeanne	2018	No : 29	p : 3
Second to None	Vachon, Jocelyn	2018	No : 29	p : 35
A Thriving Library	The 70 <sup>e</sup> Anniversary Committee	2018	No : 29	p : 13
The Velan Family - A loving relationship with Sutton	Velan, Tom	2019	No : 30	p : 3
Les anciennes terres des Frary	Morazain, Jeanne	2019	No : 30	p : 39
Freemasonry in Sutton	MacKeen, Meredith	2019	No : 30	p : 27
Les Després-Lusignan, commerçants depuis 100 ans	Morazain, Jeanne	2019	No : 30	p : 15
Les monts Sutton, une histoire d'engagement	Auclair, Marie-José	2019	No : 31	p : 38
Esther Beatrice Hepburn - An Aristocratic Lady in Sutton	Major-Marothy, Eva	2019	No : 31	p : 29
The Woman Who Never Quit Farming	Kinnis, Paul	2019	No : 31	p : 18
L'amour, encore et toujours...	Morazain, Jeanne	2019	No : 31	p : 12
L'amour en temps de guerre	Morazain, Jeanne	2019	No : 31	p : 3
Un skieur qui a laissé des traces	Morazain, Jeanne	2020	No : 32	p : 27
A Thing of Beauty... Grace Anglican Church's Stained Glass Windows	Dinsmore, John	2020	No : 32	p : 12
Un chantier à l'ancienne	Morazain, Jeanne	2020	No : 32	p : 3
Les vies bien remplies de Réal et Shirley Beaulac	Morazain, Jeanne	2020	No : 33	p : 18
The Patrick Donlon and Mary O'Brien Family of Sutton	Hurtubise, Donlon Olivier	2020	No : 33	p : 27
Le marché du samedi : 50 ans de découvertes	Morazain, Jeanne	2020	No : 33	p : 41
The Sutton Saturday Market, an experience worth broadcasting	Gossage, Eve	2020	No : 33	p : 50
Wartime Neighbours : Sutton in the American Civil War Years, 1861-1865	Lipowski, Anne	2020	No : 33	p : 3
Sweet Beginnings - Making Maple Syrup in Sutton	Mackeen, Meredith	2021	No : 34	p : 28
Les Larose, un siècle de présence active	Thériault Piette, Diane	2021	No : 34	p : 42
Le capital forestier de Sutton	Lussier, Charles	2021	No : 34	p : 16
Du côté de chez Willibald	Larose-Phelps, Irène et Phelps-Eland, Andrea	2021	No : 34	p : 50
Jeux d'enfants	Larouche, Jean	2021	No : 35	p : 28
Soldiers and Ordinary Men : Profiles of Some American Civil War Veterans From Sutton	Lipowski, Anne	2021	No : 35	p : 16
RCAF Warrant Officer - Keith Riddell's Strafing Mission over Norway	Vachon, Jocelyn	2021	No : 35	p : 40

## Sutton Junction

Pagé's Family Album

125 ans de solidarité

The Draper Family of Sutton Junction

Présents depuis un siècle

The Story of Charles Derby

The Royea Family History

Trois rangs, de nombreux lieux-dits

Des notables engagés

Lefebvre, Jean-Claude

Lévesque, Lise

Dyer, Diana

Côté, Madeleine

Carignan, Guy

Faucher, Arthur

Morazain, Jeanne

Lalonde-McCleod, Élisabeth

2018 No : 28 p : 46

2018 No : 28 p : 11

2018 No : 28 p : 17

2018 No : 28 p : 27

2018 No : 28 p : 27

2018 No : 28 p : 39

2018 No : 28 p : 51

2018 No : 28 p : 33



# INDEX ANALYTIQUE DE LA REVUE :

## *Cahier d'histoire/ History sketchbooks*

2002-2021

HS – Sutton



Collection Denis Beaulieu

Maison Webb, Sutton

## INDEX PAR NUMÉRO



\* \* \*      **2002**      \* \* \*

**Août, No. 1**

**No : 1**

First Survey of Sutton Township (1792)	Clerk, Marc	p : 5
Le passé agricole de Sutton	Doucet Leduc, Hélène	p : 13
Quand le train rythmait la vie ...	Morazain, Jeanne	p : 19
La vie libertine sur la frontière entre Glen Sutton et Richford au début des années 1900	Clerk, Marc	p : 24
Le cuivre des Rochers Bleus à North Sutton	Gagné, Serge	p : 28
Joseph-Léon Deslières	Deslières, Jean-Paul	p : 32
Deux églises d'Abercorn	Massé, Claire	p : 36
Sutton businesses about 1950	Cowan, Dennis	p : 39
Edmund Eberdt, Founder of Sutton's Museum and Héritage Archives	Eberdt, Catherine	p : 41

\* \* \*      **2003**      \* \* \*

**Avril, No. 2**

**No : 2**

The Enigmatic Doctor Frederick Augustus Cutter (1805-1888)	Griffin, Carol-Ann	p : 2
À la découverte des premiers Canadiens-Français à Sutton	Letarte, Pierrette	p : 8
The Municipality of Sutton Township	Clerk, Marc	p : 11
La première école française du Canton de Sutton	Poissant, Alexandrine	p : 13
Spécimen d'un «claim» minier signé à Sutton - Specimen of a Sutton Mining Claim	Gagné, Serge	p : 18
Allan Edson (1846-1888)	Morazain, Jeanne	p : 22
Sutton Snowbirds	Eberdt, Edmund	p : 27
Le dernier hôtel d'Abercorn disparaît	Massé, Claire	p : 30
A Web of Wires	Clerk, Marc	p : 36
La petite histoire du sport à Sutton du début jusqu'au milieu du vingtième siècle	Deslières, Jean-Paul	p : 39

**Septembre, No. 3**

**No : 3**

Asa Frary : A Productive Life (1819-1896)	Jaquays, Robyn	p : 2
Accouchements à domicile dans la première moitié du XX <sup>e</sup> siècle	Doucet Leduc, Hélène	p : 9
A Peddler In Trouble On The Free Road in Glen Sutton	Mizener, Warren	p : 14
Le Canadien Pacifique (CP) et l'immigration, il y un demi-siècle	Francey, Claudine	p : 19
The Autobiography of an Original Sutton Lot	Griffin, Carol-Ann	p : 22
Brève histoire du cadastre	Gagné, Serge	p : 29
Sutton's Volunteer Fire Brigade (1930-2003)	Clerk, Marc et Cowan, Dennis	p : 33
Heritage Sutton Oral History Project	Ludmer, Selma	p : 38

\* \* \*      **2004**      \* \* \*

**Avril, No. 4**

**No : 4**

Cyrus Thomas (1836-1908) of Sutton : First historian of the Eastern Townships	Clerk, Marc	p : 2
Le couvent de Sutton	Larouche, Céline	p : 9
1816, Sutton's Year Without A Summer	Griffin, Carol-Ann	p : 14
Vingt ans de souvenirs du 54, rue Mountain, Sutton	Berger, Jeannine	p : 22
Mémories of the Border Town of Abercorn	Wentworth-Chayer, Jessie	p : 27
Gare aux voleurs de chevaux	Gagné, Serge	p : 34
Sutton's 1952 Street Parade : Remembering with Photographs	Clerk, Marc	p : 38
L'Histoire du Chemin French Horn	Clerk, Marc	p : 45
Concise History of the Sutton Valley Railroad	Héritage Sutton	p : 49

**Septembre, No. 5**

**No : 5**

Sutton's Town Hall	Griffin, Carol-Ann	p : 2
De Charles Thibault à Wilfrid Thibault	Brault, Jean-Rémi	p : 9
Rediscovering Sutton's Four Bornes	Clerk, Marc	p : 19
Un militaire légendaire de chez-nous : Royce Coleman Dyer	Vachon, Jocelyn	p : 29
Haying Long Ago	Cowan, Dennis	p : 37
J. Alfred Larouche	Larouche, Céline	p : 41
Sutton's architectural heritage	Héritage Sutton	p : 46

\* \* \*      **2005**      \* \* \*

**Avril, No. 6**

**No : 6**

The Bresees, a Sutton Pioneer Family	Griffin, Carol-Ann	p : 2
The Sutton Fire of 1898, a Photographic Record / L'incendie de Sutton en 1898, un recueil photographique	Clerk, Marc	p : 9
The Women of Sutton	Héritage Sutton	p : 26
The First French-Canadians in Sutton Townships in the mid-1800s	Clerk, Marc et Guibault, Jocelyne	p : 28
The Mysterious Murder of Joseph Jackson in 1882	Ingalls, George Homer	p : 35

**Septembre, No. 7**

**No : 7**

Les Loyalistes Mythiques des Cantons de l'Est	Clerk, Marc	p : 4
W. H. Dow Biographical Note	Clerk, Marc	p : 18
Éliane Bédard-Larouche	Larouche, Céline	p : 20
Dairy Industries in Sutton Townships	Eberdt, Edmund	p : 25
Histoire chronologique du théâtre Maple de Sutton	Héritage Sutton	p : 32
Index des volumes 1 à 7	Héritage Sutton	p : 35

\* \* \*      2008      \* \* \*

**Février, No. 8**

**No : 8**

Brown's Drops, «le vieux remède» ... de Sutton	Laguittton, Daniel	p : 3
Une maison et son chemin	Morazain, Jeanne	p : 10
Sutton and its water - The early years	Bresee, Winston	p : 17
Le complexe Filtex	Gagné, Serge	p : 26
Il y a 100 ans, l'électricité arrivait au village	Létourneau, Georges	p : 31
Le Frère André et Sutton	Poissant, Alexandrine	p : 36
Les «gouttes Brown» : un cocktail d'ingrédients médicinaux vieux comme le monde	Laguittton, Daniel	p : 41

**Décembre, No. 9**

**No : 9**

Le trésor de Glen Sutton / A story of hidden treasure in the Eastern Townships - Une histoire de trésor caché dans les	Eastman, E.E.	p : 3
Sutton dans l'œuvre et la vie d'Allan Edson	Morazain, Jeanne	p : 15
Amédée Lebeau : une vie bien remplie à Sutton	Deslières, Marthe et Morazain, Jeanne	p : 23
An unusual farmer : Brigadier-General Dennis C. Draper, c.m.g., d.s.o. & bar	Vachon, Jocelyn	p : 33
Les premiers Bessette	Poissant, Alexandrine	p : 42

\* \* \*      2009      \* \* \*

**Mai, No. 10**

**No : 10**

Si les murs du Kool Korner pouvaient parler ...	Deslières, Jean-Paul	p : 3
Les vrais pionniers de Sutton	Létourneau, Georges	p : 10
An unusual farmer : Brigadier-General Dennis C. Draper, c.m.g., d.s.o. & bar (part II)	Vachon, Jocelyn	p : 17
De «la montagne à Boyce» à Ski Mont Écho	Gagné, Serge	p : 30
Sutton and its water - The use of mountain water	Bresee, Winston	p : 39

**Novembre, No. 11**

**No : 11**

Ola Dyer Carr - Sutton municipal secretary 1927 to 1939	Clerk, Marc	p : 3
Pour la suite des choses ...	Héritage Sutton	p : 14
Put Your «Genealogy Stuff» In Book Form	Wiley, P. Robert	p : 16
Evelyn Lambart : un jardin dans la tête	Morazain, Jeanne	p : 18
Geology of the Sutton Region	Archibald, Doug et Diederichs, Mark et Hanes, John	p : 29
Le «Women's Institute» d'Abercorn - Une institution au service de sa communauté	Guay Grondin, Lucille	p : 39
Pour la suite des choses ...	Héritage Sutton	p : 48

\* \* \*      2010      \* \* \*

**Mai, No. 12**

**No : 12**

Ouvrir la voie ... Le lent déploiement du réseau routier (1792-1850)	Morazain, Jeanne	p : 3
The Little Brown House on the Hill	Brower, James B.	p : 16
Orville Sweet	Abbott, Louise	p : 24
Une maîtresse femme : Polly Barber	LaBrèque, Marie-Paule R.	p : 34
1879 : Sutton a son journal	Morazain, Jeanne	p : 42

**Novembre, No. 13**

**No : 13**

La vie dure des pionniers	Létourneau, Georges	p : 3
The story of Parmenter Raod	Clerk, Marc	p : 14
Des miliciens de Sutton contre les Fenians	Busseau, Laurent	p : 24
Le rêve d'une famille	Brault, Jean-Rémi	p : 38

\* \* \*      2011      \* \* \*

**Mai, No. 14**

**No : 14**

Sutton, the Little Switzerland	Canzani, Catherine	p : 3
Des noms qui ont une histoire	Morazain, Jeanne	p : 14
Le chemin Poissant	Girard-Haman, Aryane	p : 20
Academy Street	Choinière, Abby	p : 22
Harold Boyce of Sutton - a legend before his time ...	Clerk, Marc	p : 24
Une maison et ses secrets	Lebel, Sylvie	p : 38

**Novembre, No. 15**

**No : 15**

L'autre prohibition : le comté de Brome au régime sec	Morazain, Jeanne	p : 3
A Journey along the West Road	Bresee, Winston	p : 16
Ash to Cash : Nature's Burnt Offering to Sutton's Settlers	Létourneau, Georges	p : 26
Il y a 60 ans, le pipeline	Busseau, Laurent	p : 35

\* \* \*      2012      \* \* \*

**Avril, No. 16**

**No : 16**

Sutton, terre des Abénakis	Morazain, Jeanne	p : 3
A Girl's Diary, A woman's Sketchbook	Sames, Jay	p : 18
Bernard Benoit et l'élevage du mouton dans la région de Sutton	Clerk, Marc	p : 27
Percherons, Westovers and the Horsepower that Tames Sutton	MacKeen, Meredith	p : 39

**Novembre, No. 17****No : 17**

Memories of Sutton Junction  
 Olivet Church and the Baptist Community  
 Church Land  
 Une architecture propice au recueillement  
 600 heures sous la mitraille

de la Mare, Roger p : 3  
 Lewis, Rose p : 22  
 Bresee, Winston et Lewis, Rose p : 29  
 Sauvé, Isabelle p : 31  
 Vachon, Jocelyn p : 40

**\* \* \* 2013 \* \* \***

**Mai, No. 18****No : 18**

Du vaudeville à Sutton  
 Welcome to Sutton Junction  
 Comment le Foyer est venu à Sutton  
 Signé Gilles Bonetto  
 By the Book

Morazain, Jeanne p : 3  
 de la Mare, Roger p : 12  
 Deslières, Jean-Paul p : 25  
 Morazain, Jeanne p : 34  
 Sames, Jay p : 38

**Novembre, No. 19****No : 19**

L'arrivée des Canadiens français à Sutton  
 Summers of Long Ago  
 Chez BOBO  
 Histoire d'un bouton  
 Point, Counterpoint  
 Absolutely No Mosquitoes Nor Black Flies - The "News" from  
 Sutton, 1902

Morazain, Jeanne p : 3  
 Hawley Duff, Elva p : 18  
 Marsolais, Jean p : 22  
 Morazain, Jeanne p : 27  
 Scofield, Sewell et Welthy p : 30  
 Sames, Jay p : 32

**\* \* \* 2014 \* \* \***

**Avril, No. 20****No : 20**

A Hundred Years Ago, The Great War Began  
 Sutton, ville industrielle  
 Hammer and Tongs - Blacksmithing in Sutton, Yesterday and  
 Today  
 Dunkin's Blacksmith  
 La démographie, reflet de l'histoire

Vachon, Jocelyn p : 3  
 Morazain, Jeanne p : 20  
 MacKeen, Meredith p : 32  
 Aiken, Peter p : 46  
 Létourneau, Georges p : 48

**Novembre, No. 21****No : 21**

A Memoir of the Gold Rush  
 There's Gold in Them Thar Hills!  
 Le Sutton Cliff Lake Club : plus d'un siècle d'histoire  
 Les premiers photographes de Sutton

Enevoldsen, Lynette p : 1  
 Enevoldsen, Lynette p : 3  
 Croteau, André p : 28  
 Morazain, Jeanne p : 43

\* \* \*      2015      \* \* \*

**Mai, No. 22**

**No : 22**

Les Willey d'Abercorn	Laliberté Auger, Gabrièle	p : 3
Canadian Youth Hostelling At The Liebrecht's In Sutton	Liebrecht Sorger, Karin	p : 16
« Home Sweet Home »	Morazain, Jeanne	p : 28
Forged by Fire, or How Sutton Village Entered The Twentieth Century	Clerk, Marc	p : 35
Pour la suite des choses... Où était la Veneer Mill?	Morazain, Jeanne	p : 47

**Novembre, No. 23**

**No : 23**

The Tertius French Story	Clerk, Marc	p : 3
Au fil du temps...	Lewis, Rose et Morazain, Jeanne	p : 16
Requiem pour un grand restaurant	Marsolais, Jean	p : 38

\* \* \*      2016      \* \* \*

**Mai, No. 24**

**No : 24**

Irlandais, Écossais et Scotch-Irish	Morazain, Jeanne	p : 3
Deux Irlandais pionniers d'Héritage Sutton	Morazain, Jeanne	p : 13
Letters From Catharine Parr Traill, The Wife of an Emigrant Officer	Sames, Jay	p : 17
Des cimetières aux personnalités bien distinctes	Larocque, Robert	p : 31
Protecting Sutton's Mountains	Bresee, Winston	p : 42

**Novembre, No. 25**

**No : 25**

Letters From the Front	Denis, Ève et Létourneau, Georges	p : 3
L'âge d'or de Glen Sutton	Morazain, Jeanne et Parent, Dominique	p : 13
18 Maple, Sutton	Sames, Jay	p : 29
Hôtel Horizon	Marsolais, Jean	p : 40

\* \* \*      2017      \* \* \*

**Mai, No. 26**

**No : 26**

La famille recomposée d'Alice et Ovila	Simard, Paul-A.	p : 3
Sutton's Many County Schools	Enevoldsen, Lynette	p : 14
The Aseltine School	Allistone, Elizabeth	p : 33
La carte scolaire francophone	Morazain, Jeanne	p : 36
Homework	Lewis, E. W.	p : 44
De Sutton à Berkeley	Morazain, Jeanne	p : 47
Index analytique de la revue :	<i>Cahier d'histoire/History sketchbooks</i> - HS, Sutton, Édition 2021	

**Novembre, No. 27****No : 27**

David Marco of West Sutton	Kinnis, Paul	p : 3
Une vitrine sur le passé	Morazain, Jeanne	p : 14
The Lineage of George Louis Cumine and Glenna Curley	Cumine Matthews, Joan	p : 20
Les affiches futuristes de George Louis Cumine	Gaudreau, Guy	p : 31
Sutton et la nature : une longue histoire	Coupal-Jetté, Charles	p : 40

\* \* \*      **2018**      \* \* \*

**Mai, No. 28****No : 28**

My Wonderful Granpa Carr	Davidson, Melanie	p : 3
125 ans de solidarité	Lévesque, Lise	p : 11
The Draper Family of Sutton Junction	Dyer, Diana	p : 17
The Story of Charles Derby	Carignan, Guy	p : 27
Présents depuis un siècle	Côté, Madeleine	p : 27
Des notables engagés	Lalonde-McCleod, Élisabeth	p : 33
The Royea Family History	Faucher, Arthur	p : 39
Pagé's Family Album	Lefebvre, Jean-Claude	p : 46
Trois rangs, de nombreux lieux-dits	Morazain, Jeanne	p : 51

**Novembre, No. 29****No : 29**

Une ferme centenaire au cœur du village	Morazain, Jeanne	p : 3
A Thriving Library	The 70 <sup>e</sup> Anniversary Committee	p : 13
Le CAB, une force communautaire depuis 35 ans!	CAB	p : 25
Second to None	Vachon, Jocelyn	p : 35

\* \* \*      **2019**      \* \* \*

**Mai, No. 30****No : 30**

The Velan Family - A loving relationship with Sutton	Velan, Tom	p : 3
Les Després-Lusignan, commerçants depuis 100 ans	Morazain, Jeanne	p : 15
Freemasonry in Sutton	MacKeen, Meredith	p : 27
Les anciennes terres des Fray	Morazain, Jeanne	p : 39

**Novembre, No. 31****No : 31**

L'amour en temps de guerre	Morazain, Jeanne	p : 3
L'amour, encore et toujours...	Morazain, Jeanne	p : 12
The Woman Who Never Quit Farming	Kinnis, Paul	p : 18
Esther Beatrice Hepburn - An Aristocratic Lady in Sutton	Major-Marothy, Eva	p : 29
Les monts Sutton, une histoire d'engagement	Auclair, Marie-José	p : 38

\* \* \*      2020      \* \* \*

**Mai, No. 32**

**No : 32**

Un chantier à l'ancienne	Morazain, Jeanne	p : 3
A Thing of Beauty... Grace Anglican Church's Stained Glass Windows	Dinsmore, John	p : 12
Un skieur qui a laissé des traces	Morazain, Jeanne	p : 27
The International Club	Bresee, Winston	p : 39
Linda Godue's Memories of the International Club	Godue, Linda	p : 46

**Novembre, No. 33**

**No : 33**

Wartime Neighbours : Sutton in the American Civil War Years, 1861-1865	Lipowski, Anne	p : 3
Les vies bien remplies de Réal et Shirley Beaulac	Morazain, Jeanne	p : 18
The Patrick Donlon and Mary O'Brien Family of Sutton	Hurtubise, Donlon Olivier	p : 27
Le marché du samedi : 50 ans de découvertes	Morazain, Jeanne	p : 41
The Sutton Saturday Market, an experience worth broadcasting	Gossage, Eve	p : 50

\* \* \*      2021      \* \* \*

**Mai, No. 34**

**No : 34**

Journey To Oregon in 1847	Odell, Elizabeth et Willey, Robert	p : 3
Le capital forestier de Sutton	Lussier, Charles	p : 16
Sweet Beginnings - Making Maple Syrup in Sutton	Mackeen, Meredith	p : 28
Les Larose, un siècle de présence active	Thériault Piette, Diane	p : 42
Du côté de chez Willibald	Larose-Phelps, Irène et Phelps-Eland, Andrea	p : 50

**Novembre, No. 35**

**No : 35**

La bien nommée rue Pleasant	Morazain, Jeanne	p : 3
Soldiers and Ordinary Men : Profiles of Some American Civil War Veterans From Sutton	Lipowski, Anne	p : 16
Jeux d'enfants	Larouche, Jean	p : 28
RCAF Warrant Officer - Keith Riddell's Strafing Mission over Norway	Vachon, Jocelyn	p : 40



**pdg.beaulieu**

**Conseil gestion et recherche**

**Denis Beaulieu M.A. Économiste**

1044, rue des Jardins-Fleuris, Sherbrooke (Québec) J1E 1J5

Téléphone : 819-563-9637 Cellulaire : 819-829-8095

[pdg.beaulieu@videotron.ca](mailto:pdg.beaulieu@videotron.ca)



(Photo La Tribune)

Denis Beaulieu est né à Nanaimo, Colombie-Britannique, le 9 mars 1944. Il passa sa jeunesse à Magog, dans les Cantons-de-l'Est. Après ses études secondaires à l'Externat classique de Magog, il termina son Baccalauréat ès Arts, option Économie, à l'Université de Sherbrooke en 1967. Toujours à l'Université de Sherbrooke, il poursuivit ses études et obtint en 1970 sa Maîtrise ès Arts, option Économie des coopératives.

Il épousa en juillet 1969 Gabrielle Simard de Magog et il est père de quatre enfants, grand-père de sept petits-enfants et arrière-grand-père de cinq arrière-petits-enfants.

De novembre 1969 à février 1972, il fut à l'emploi du gouvernement fédéral à Ottawa à titre de statisticien au Bureau fédéral de la Statistique, et à titre d'économiste au ministère des Pêches et Océans. De février 1972 à juillet 2004, à l'emploi du Gouvernement du Québec, il fut en poste dans plusieurs ministères. De 1975 à 1987, à Québec, il fut coordonnateur des activités ministérielles en milieu autochtone pour le ministère des Institutions financières, Compagnies et Coopératives et pour le ministère de l'Industrie et du Commerce. Il s'occupa principalement du développement des coopératives inuit du Nouveau-Québec et publia plusieurs rapports d'études.

De 1987 à juillet 2004, toujours pour le ministère de l'Industrie et du Commerce, il travailla à titre de conseiller en développement industriel au bureau régional de l'Estrie, à Sherbrooke, de 1987 à 1994 et de 2001 à 2004, et au bureau régional de la Gaspésie et des Îles-de-la-Madeleine, à New Carlisle, de 1994 à 2001.

En juillet 2004, Denis Beaulieu prit sa retraite et enregistra la raison sociale *pdg.beaulieu*. En plus du travail de conseiller en gestion dans quelques entreprises, il entreprit plusieurs travaux de recherches sur l'histoire locale et régionale et sur la généalogie de plusieurs familles. Il faut dire que, depuis plus d'une trentaine d'années, il s'intéresse à ces deux sujets et a accumulé une bibliothèque et une documentation très volumineuse, ce qui lui permet maintenant d'y puiser les informations nécessaires à ses recherches.

De plus, depuis 2004, il compile les index analytiques des revues de près d'une soixantaine de sociétés d'histoire et de généalogie du Québec, lesquels index furent d'abord publiés et distribués par *pdg.beaulieu*. Les cinquante-huit index totalisent près de 6 000 pages de références. Afin d'agrémenter chacun de ces index de photographies se rapportant à la région concernée, il entreprit, en 2005, de photographier la majeure partie des biens culturels de chacune des régions du Québec. Projet qui devrait prendre encore quelques années avant d'être complété.

Denis Beaulieu est membre de la Société de généalogie des Cantons-de-l'Est et du Musée d'histoire de Sherbrooke.

Tous ces travaux, toutes ces recherches et tous ces écrits n'ont qu'un seul objectif : conserver et diffuser le plus possible notre patrimoine familial, culturel et religieux.